

Zeitschrift: Historischer Kalender, oder, Der hinkende Bot
Band: - (1837)

Artikel: Kalender
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-654596>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Verbesserter Jenner			Lauf.	Planetenstellung.	Tagest. d. m.	Alt. Christmonat.
1. Sont.	Beschneidung Christi,	Luc. 2	Sonnenaufg. 7 u. 51 m.			Untergang 4 u. 9 m.
montag	1 Neujahr	☿ 1 8	☿, *♂, ♀ wind	8 19 20	4 Adv.	Achilles
dienstag	2 Abel	☿ 2 26	☿, *♂, ♀	8 20 21	Thomas Apost.	
mitwoch	3 Isaak, Enoch	☿ 3 46	☿, *♀ frost	8 21 22	Chiridonius	
donstag	4 Elias, Loth	☿ 5 12	☿, *♀ kalt	8 22 23	Dagobert	
freitag	5 Simeon	☿ 6 34	☿, *♂ kalt	8 24 24	Adam, Eva	
samstag	6 Pell. 3 König.	☿ 7 49	☿, *♂ wind	8 25 25	Christtag	
	7 Verid. Jhd	☿ der ☿	☿ 0. 19 v. ♀ in ☿	8 26 26	Stephanus	
2. Sont.	Jesus 12 Jahre alt,	Luc. 2	Sonnenaufg. 7 u. 46 m.			Untergang 4 u. 14 m.
montag	8 1. Erhard	☿ geht	☿, *♂ wind	8 28 27	Joh. Evang.	
dienstag	9 Julian	☿ unter	☿, *♂, ☿ sch.	8 29 28	Kindleintag	
mitwoch	10 Samson	☿ 8 57	☿, ☿ frostig	8 30 29	Thomas Bisch.	
donstag	11 Diethelm	☿ 10 17	☿, *♂ wind	8 32 30	David	
freitag	12 Ernst, Sattrus	☿ 11 34	☿, *♀ trüb	8 34 31	Sylvester	
samstag	Anbr. des Tags 5. 40.	☿ u. B.	☿ 5. 44 n. ☿, ☿	8 36 1	Alt. Jenner 1837.	
	13 Pell. 3 Tag	☿ 0 49	☿, ☿ gelind	8 38 2	Neujahr	
	14 Felix Brlett.	☿			Abel	
3. Sont.	Hochzeit zu Cana,	Joh. 2	Sonnenaufg. 7 u. 40 m.			Untergang 4 u. 20 m.
montag	15 2. Maurus	☿ 2 2	☿, ☿, ☿	8 40 3	Isaak	
dienstag	16 Marcellus	☿ 3 14	☿, ☿, ☿ unfest	8 42 4	Elias, Loth	
mitwoch	17 Antonius	☿ 4 25	☿, *♂, *♀	8 44 5	Simeon	
donstag	18 Prisca	☿ 5 31	☿, *♂ wind	8 46 6	Pell. 3 König	
freitag	19 Potentia	☿ 6 31	☿ in ☿. ☿ hell	8 49 7	Verid. Jhd.	
samstag	20 Joh. Sebast.	☿ 7 21	☿ in ☿, ☿ Ap.	8 51 8	Erhard	
	21 Anas, Meinr.	☿ der ☿	☿ 8. 17 n. wind	8 53 9	Julian	
4. Sont.	Arbeiter im Weinberg,	Mat. 20	Sonnenaufg. 7 u. 32 m.			Untergang 4 u. 28 m.
montag	22 Sept. Vincent.	☿ steht	☿, *♂ wolken	8 56 10	1. Samson	
dienstag	23 Emerentia	☿ auf	☿, *♀ kalt	8 58 11	Diethelm	
mitwoch	24 Timotheus	☿ 7 26	☿, ☿ gel.	9 0 12	Ernst, Sattr.	
donstag	25 Pauli Bel.	☿ 8 35	*♂, ☿ feucht	9 3 13	Pell. 3 Tag	
freitag	26 Polycarpus	☿ 9 44	☿, ☿ nebel	9 5 14	Felix, Br.	
samstag	27 Joh. Chris.	☿ 10 55	☿, *♀ wind	9 8 15	Maurus	
	28 Carolus	☿ u. B.	☿, *♀ Ret. *♂	9 11 16	Marcellus	
5. Sont.	Gleichniß vom Saamen,	Luc. 8	Sonnenaufg. 7 u. 23 m.			Untergang 4 u. 37 m.
montag	29 Sex. Valeria	☿ 0 9	☿ 7. 3 n. ☿ frost	9 14 17	2. Antonius	
dienstag	30 Adelgunda	☿ 1 24	☿, ☿, ☿, *♀	9 18 18	Prisca	
	31 Virgilius	☿ 2 47	☿, ☿ schnee	9 21 19	Potentia	
Der Neumond den 7. um 0 Uhr 19 min. Vorm.				Der Vollmond den 21. um 8 Uhr 17 min. Nachm.		
erregt raube Winde.				treibt trübes Gewölk herbei.		
Das erste Viertel den 13. um 5 Uhr 44 min. Nachm.				Das letzte Viertel den 29. um 7 Uhr 3 min. Nachm.		
verspricht gelinde Witterung.				bewirkt frostige Witterung.		

Haus- und Bauernregeln im Jenner. (Januarius.)

Im Jenner kann man sehen, was für Witterung in jedem Monat des Jahres kommen wird, denn ist der Anfang, das Mittel und das Ende gut, so sagen die Alten: es giebt ein gedeihliches Jahr, wenn es um diese Zeit donnert, bedeutet es große Kälte.

Der Wassermann.



Anno 1838 fällt die Oken d.	15	April.
1839 " " "	31	Merz.
1840 " " "	19	April.
1841 " " "	11	April.
1842 " " "	27	Merz.
1843 " " "	16	April.
1844 " " "	7	April.
1845 " " "	23	Merz.
1846 " " "	12	April.
1847 " " "	4	April.
1848 " " "	23	April.
1849 " " "	8	April.
1850 " " "	31	Merz.
1851 " " "	20	April.
1852 " " "	1	April.
1853 " " "	27	Merz.
1854 " " "	6	April.
1855 " " "	8	April.
1856 " " "	23	Merz.
1857 " " "	12	April.
1858 " " "	5	April.

Jahrmärkte

nach dem Alphabet eingerichtet.

Jahrmärkte im Jenner.

Aeschi 10	Maxmünster 16
Alteuf 9	Martinach 30
Altorf 26	Wellingen 23
Alzheim 17	Meyenberg 25
Appenzell 11	Morsee 4
Arburg 13	Mömpelgard 9
Baden 31	Neubreisach 17
Belfort 2	Nürnberg 6
Bern 3, 17	Nidau 31
Boll 26	Densingen 30
Bremgarten 30	Olten 30
Brieg 17	Bruntrut 16
Chur 2	Romont 10
Dannemarie 10	Röschmond 17
Delle 23	Sanen 6
Domylerre 2, 12	Schöpfen 3
Ehendes 2	Schöpfen 5
Ellwangen 10	Schwyz 30
Engen 26	Emmepach 2 B.
Erlenbach 13	Seignelegier 30
Ertismyl 31	Solothurn 10
Fischbach 6	Stillingen 6
Freiburg 5	St. Aubin 2
Girromagny 10	St. Claude 7, 25
Gferten 31	St. Ursanne 9
Glanz 17	Sursee 9, Thann 9
Klingnau 7	Ulm 24 B.
Knonau 2	Unterseen 6, 25
Küblis 13	Uznach 24 B.
Leipzig 2	Wivis 24
Loche 7, Lücens 6	Winterthur 26
Luzern 30	Zofingen 6

Das Verzeichniß der hierin enthaltenen Jahr- und Viehmärkte ist mit besonderm Fleiß untersucht und abgefaßt worden; sollten aber dessen ungeachtet einige Jahrmärkte ausgelassen oder unrichtig angezeigt seyn, so bittet der Verleger dieses Kalenders, ihm sogleich davon Nachricht franko zu ertheilen.

Verbesserter Hornung.			Lauf.	Planetenstellung.		Tagesl. u. m.	Alter Jenner.
mitwoch	1	Brigitta		4	10	*	9 24 20 Fab. Sebast.
donstag	2	Lichtmess		5	28	wind	9 27 21 Agnes, Meinr.
freitag	3	Blasius		6	33	* kalt	9 30 22 Vincentius
samstag	4	Veronica		7	24	Per.	9 33 23 Eufrentia
6. Vom Blinden am Wege, Luc. 18			Luc. 18	Sonnenaufg. 7 u. 12 m.			Untergang 4 u. 48 m.
Sont.	5	Hrnsaftn. Ag.		der	10. 40 v.		9 36 24 3. Timotheus
montag	6	Dorothea		geht			9 39 25 Paul. Befehr.
dienstag	7	Richard		unter	* nebel		9 42 26 Polycarpus
mitwoch	8	Ufchm. Gal.		9	12	wind	9 45 27 Joh. Chrysof.
donstag	9	Uppollonia		10	30	* hell	9 48 28 Carolus
freitag	10	Scholastica		11	47	scheln	9 51 29 Valeria
samstag	11	Euphrosina		11. B.			9 54 30 Adelgundo
7. Jesus wird versucht, Math. 4			Math. 4	Sonnenaufg. 7 u. 1 m.			Untergang 4 u. 59 m.
Sont.	12	Inr. Susanna		1	2	10. 11 v.	9 57 31 4. Virgilius
Anbr. des Tags 4. 58.				Abschied 7. 2			Alter Hornung.
montag	13	Jonas		2	15	* dunkel	10 0 1 Brigitta
dienstag	14	Valentin		3	24	* regen	10 3 2 Lichtmess
mitwoch	15	Kross. Faust.		4	26	unlustig	10 6 3 Blasius
donstag	16	Jullana		5	19	nach	10 9 4 Veronica
freitag	17	Donatus		6	2	Dir. schnee	10 12 5 Agatha
samstag	18	Gabinus		6	34		10 15 6 Dorothea
8. Cananäische Tochter, Mat. 15			Mat. 15	Sonnenaufg. 6 u. 51 m.			Untergang 5 u. 9 m.
Sont.	19	Rem. Gubert.		6	59	regen	10 18 7 Richard
montag	20	Emma		der	2. 36 v.	wind	10 21 8 Salomon
dienstag	21	Felix Bisch.		steht	Dir. *		10 24 9 Apollonia
mitwoch	22	Petri Stuhl		auf	gelind		10 27 10 Scholastica
donstag	23	Josua		8	47	* trüb	10 30 11 Euphrosina
freitag	24	Matthias		9	59	neblicht	10 33 12 Susanna
samstag	25	Bictor		11	15	trüb	10 36 13 Jonas
9. Jesus treibt Teufel aus, Luc. 11			Luc. 11	Sonnenaufg. 6 u. 39 m.			Untergang 5 u. 21 m.
Sont.	26	Os. Nestor		11. B.			10 39 14 Sept. Val.
montag	27	Sara		0	34	lau	10 42 15 Faustinus
dienstag	28	Leander		1	53	6. 3 v.	10 46 16 Jullana
Der Neumond den 5. um 10 Uhr 40 min. Vorm.				Der Vollmond den 20. um 2 Uhr 36 min. Nachm.			
verursacht feuchte Luft.				will die Luft aufheitern.			
Das erste Viertel den 12. um 10 Uhr 11 min. Vorm.				Das letzte Viertel den 28. um 6 Uhr 3 min. Vorm.			
ist zu trüben Wolken geneigt.				bringt liebliche Witterung.			

Haus- und Bauernregeln im Hornung. (Februarius.)

Wie es am Nöcher-Mittwoch wittert, so soll es die ganze Fackel wittern. Wenn der Hornung warm ist, so pflegt gemeinlich ein kalter Frühling darauf zu folgen; am besten ist, wie die Alten sagten: wenn er viel Wind, Schnee und unlustiges Wetter bringt.

Die Fische.



Der Kaiser und die beiden Blinden.

Nach einer altdeutschen Erzählung.

Der Kaiser kehrte von Rom zurück,
Mit glänzender Krone und finsternem Blick.
Er hatte dort vieles gesehen und gehört,
Was immer ein deutsches Herz empört:
Wohl fehlte es nicht an Pomp und Pracht;
Sang und Klang, bei Tag und bei Nacht,
Geistliche Feste und weltliche Spiele,
Und Vorhertkronen und goldene Stühle,
Gebogene Kniee und Händekuß,
Und bluten und vorn ein . . . istmus.
Aber bei all den gekrümmten Rücken
Spukte Falschheit in Herzen und Blicken,
Und trotz der Honig vom päpstlichen Mund,
So war's auch da nur glänzender Kleister,
Denn immer scholl es im Hintergrund:
Du bist der Kaiser — und ich der Meister!

Drum eile er der Heimath zu,
Ließ seinem Gefolge wenig Ruh;
Es hörten seine Knappen und Reiter
Immer und ewig nur: weiter! weiter!
Bei jedem Stadthor war's ihm bang,
Die Redner machten's auch gar zu lang;
Bei Oper, Ball, Concert und Schmaus
Seufzte er, eh's anging: wär's nur schon aus!
Doch endlich kam er in's Throl,
Da ward's um's Herz ihm wieder wohl.

Fahrmärkte im Hornung.

Altstich 27	Hundwyl 28
Abbeviller 7	Glanz 14. Landser 22
Appenzell 8	Sanguaz 22
Arberg 8	Laufen 6
Arau 22	Lausane 10
Ballstall 6	Lenzburg 2
Beisfort 6	Lichtensteig 6
Bern 7 W.	Stesla 15
Befangon 4	Pörsch 22
Biel 2	Mettemstetten 9
Bischofszell 2	Mömpelgard 13
Breitenbach 21	Monthen 1
Brugg 14. Bülach 28	Morsee 22
Büren 22	Münster, Cant. Luz. 2
Buckten, C. Basel 15	Muri, C. Thurgau 6
Burgdorf 23	Murten 15
Ebur 6.	Neuenburg 1
Eläven 13	Desch 2
Esomar 15	Orbe 13
Collanges 18	Petterlingen 9
Davos 3.	Pfeffikon 9
Delle 20	Pfärdt 14
Delsberg 8	Pruntrut 20
Diengen 2	Rapperswyl 1
Dießenhofen 6	Rheinfelden 1
Dornach 6	Romont 28. Rue 1
Eglisau 7. Elgg 15	Rufsch 14
Ergen 9, 16	Schaffhausen 14
Eriach 8	Schwellbrunn 14
Estavayer 15	Seewen 1
Ettiswyl 21	Solothurn 14
Freiburg im Necht. 21	Sulz 22
Grif 6	Thann 13
Giromagny 14	Thun 11. Ulm 14
Grandvillard 14	Ueberlingen 15
Grenchen 13	Unterhallau 6
Greneyr 1	Waldenburg 13
Grünningen 21	Weinfelden 1
Gossau 6	Wißsburg 3
Habsheim 20	Willisau 6. Wyl 7
Hauptwyl 6	Zofingen 7
Hericourt 2	Zweissimmen 1
Herisau 3	

Verbesserte Wertz.		Lauf.		Planetenstellung.		W. u. m.	Alter Hornung.
mitwoch	1	Mitt. Albinus	3 13	☿, ♀, ♀	hell	10 50 17	Donatus
donstag	2	Simplicius	4 21	☿, ♀	wind	10 54 18	Gabinus
freitag	3	Kunigunda	5 15	☿, ☿	frisch	10 58 19	Gubertus
samstag	4	Adrian	5 54	☿, ☿, ☿	Per.	11 22 20	Emma
10.	Jesus spei et 5000 Mann. Joh. 6 Sonnenaufg. 6 u. 26 m.						Untergang 5 u. 34 m.
Sont.	5	Leut. Eusebius	6 23	☿, ☿	reisen	11 6 21	Sext. Felix
montag	6	Fridolin	der ☾	☿, ☿	8. 56 n. Δ	11 10 22	Petri Stuhl.
dienstag	7	Felicitas	geht	☿, ☿	hell	11 14 23	Josua
mitwoch	8	Philemon	unter	☿, ☿	☿, ☿	11 18 24	Matthias
donstag	9	40 Ritter	9 24	☿, ☿	☿, ☿	11 21 25	Viktor
freitag	10	Alexander	10 42	☿, ☿	☿, ☿	11 24 26	Nestor
samstag	11	Manasses	11 50	☿, ☿	wind	11 28 27	Sara
11.	Juden wollen Jes. steinigen. Joh. 8 Sonnenaufg. 6 u. 14 m.						Untergang 5 u. 40 m.
Sont.	12	Jud. Gregor.	11. V.	☿, ☿	trüb	11 32 28	Ernsfah. L.
		Anbr. des Tags 4. 15.		Abschied 7. 45			Alter Wertz.
montag	13	Macedonius	1 10	☿, ☿	wind	11 35 1	Albinus
dienstag	14	Zacharias	2 16	☿, ☿	4. 40 v. Δ	11 38 2	Simplicius
mitwoch	15	Longinus	3 14	☿, ☿	☿, ☿	11 41 3	Alschm. Kunig.
donstag	16	Heribert	4 0	☿, ☿	☿, ☿	11 44 4	Adrian
freitag	17	Gertrud	4 36	☿, ☿	☿, ☿	11 47 5	Eusebius
samstag	18	Gabriel	5 3	☿, ☿	☿, ☿	11 50 6	Fridolin
12.	Chr. Eintritt zu Jerusalem. Mat 21 Sonnenaufg. 6 u. 4 m.						Untergang 5 u. 56 m.
Sont.	19	Palmt. Jos.	5 26	☿, ☿	regen	11 53 7	Inv. Felicitas
montag	20	Emanuel	5 43	☿, ☿	☿, ☿	11 57 8	Philemon
dienstag	21	Benedikt	5 58	☿, ☿	☿, ☿	12 0 9	40 Ritter
mitwoch	22	Vigandus	der ☾	☿, ☿	7. 28 v. ☿	12 4 10	Fronf. Alex.
donstag	23	Grund. Fl.	steht	☿, ☿	☿, ☿	12 8 11	Manasses
freitag	24	Charfr. Gust.	auf	☿, ☿	☿, ☿	12 12 12	Gregorius
samstag	25	Maria Vert.	10 23	☿, ☿	☿, ☿	12 16 13	Macedonius
13.	Auferstehung Christi. Mar. 16 Sonnenaufg. 5 u. 50 m.						Untergang 6 u. 10 m.
Sont.	26	Ostern Casar	11 42	☿, ☿	regen	12 20 14	Rem. Zacharias
montag	27	Ruprecht	11. V.	☿, ☿	☿, ☿	12 24 15	Longinus
dienstag	28	Priscus	1 3	☿, ☿	☿, ☿	12 28 16	Heribert
mitwoch	29	Eustachius	2 14	☿, ☿	☿, ☿	12 31 17	Gertrud
donstag	30	Guido	3 12	☿, ☿	☿, ☿	12 34 18	Gabriel
freitag	31	Hermann	3 54	☿, ☿	☿, ☿	12 37 19	Josephus

Der Neumond den 6. um 8 Uhr 56 min. Nachm. heitert die Luft auf.

Das erste Viertel den 14. um 4 Uhr 40 min. Vorm. ist auch für heitere Witterung günstig.

Der Vollmond den 22. um 7 Uhr 28 min. Vorm. bringt schön Wetter mit sich.

Das letzte Viertel den 29. um 1 Uhr 49 min. Nachm. läßt sich zu Regen an.

Haus- und Bauernregeln im März. (Martius.)

Ein Kukuk der im März schreiet, ein Storch der viel flappert, und wenn die wir den Gän-
sch sehen lassen, verkündet einen warmen Frühling. So viel Nebel im März, so viel Schlag-
regen und Gewässer im Sommer.

Der Widder.


















































































Und zu Inspruck, der alten Stadt,
Der Kaiser in goldenen Erker trat,
Und Alte und Junge zusammen liefen
Und ihm ein lärmendes Vivat! riefen,
Mützen und Hüte gen Himmel schickten,
Und jauchzen, wenn ihnen die Herren nickten.
Und als die Nacht nun still und kühl
Erschien, und die Menge, von Rufen heiser,
Zerfloß, rief er, voll Hochgefühl:
Triumph! hier bin ich endlich Kaiser!

Zwei blinde Bettler waren geblieben,
Die saßen an des Burghofs Thor,
Der Eine hatte schon längst zuvor
Sein leichtes Handwerk hier getrieben,
Der Andre hatte seinen Sitz
Vorüber bei Sankt Veits Kapelle,
Studierte dort, wie man mit Wis
Und Schmeichelei die Herzen prelle.
Der hatte zeitlich schon vernommen,
Der Kaiser werde heute kommen,
Dachte, da gibt es guten Kauf,
Und pflanzte sich, zum großen Aerger
Des Alten, auch am Burghthor auf.

Als nun das Vivatrufen verscholl,
Ertönte von des Thores Stufen
Immer lauter der Blinden Rufen.
Der Neuling, froher Hoffnung voll,
Es führe das Schmeicheln auch hier zum Ziel,
Rief mit entsetzlichem Gebrüll:
Ach Gott! wie ist dem wohlgeholten,
Dem unser Kaiser helfen will!

Fahrmärkte im März.

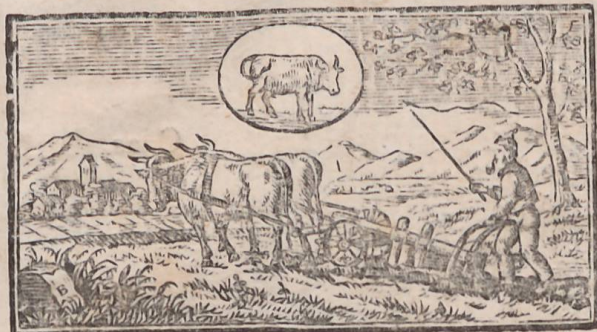
Abbeviller 21	Loche 28. Luzern 7, 28
Aelen 8. Altorf 2	Masfinkinder 20
Altkirch 13, 27	Miden 1. Morsee 29
Appenzell 8. Arburg 20	Mömpelgard 13
Arwangen 16	Montfaucon 20
Aubonne 21.	Motier-Travers 15
Belfort 6. Briegg 30	Mülhausen 7 28
Bern 7 B. Biel 2	Münster 1. Greg. Eb. 12
Blamont 6. Boll 14	Muttenz 13
Bremgarten 28	Neubreisach 19
Chang-de-fonds 14	Neuenstadt am B. S. 28
Cluses 28. Coppet 28	Neuenst. i. Schwyz 1
Cossonay 9	Neus 2. Nidan 21
Courrendlin 17	Niederselt 1
Courtemaiche 20	Nürnberg 29
Dannemarie 28	Detikon 2. Otten 13
Darmstadt 25. Davos 1	Petterlingen 30
Delsberg 22. Delle 20	Pfirdt 7, 28
Diessenhofen 28	Pruntrut 20. Raga; 19
Dompierre 8	Rapperswil 29
Echallens 30	Reichenbach 21
Erlenbach 14 B.	Reichensee 17
Fischingen 30	Rötschmund 16. Rue 8
Fenin 6. Fontaines 18	Saanen 17
Frauenfeld 6, 28	Schinznacht 9
Frankfurt 28	Schwyz 17. Seengen 14
Freiburg im Brigg. 16	Sekinaen 6 B.
Frutigen 10. Gais 7	Schöftland 29
Gelterkinden 1. Genf 31	Stignau 16
Giromagny 14	Solothurn 7, 28
Grandvillard 14	Stanz 30. Sulz 2
Grenerz 22	Sumiswald 10
Herzogenbuchsee 15	Sursee 27. St. Aubin 26
Horgen 2. Huttwil 8	St. Claude 18
Herten 21	Stülkingen 1. Thann 18
Hanz 14. Jns 15.	Travers 23. Unterseen 1
Klingnau 19	Uznach 11. Verrieres 21
Kölliken 15 B.	Wielmergen 22
Kulm 10. Konstanz 27	Willingen 28
Lachen 28	Wädenschweil 30
Landeron 13. Lasarraz 7	Wolfach 1. Zurzach 4, 13
Lauffenburg 28	Zofingen 28. Zug 28
Laupen 30. Lignieres 23	Zweisimmen 30

Verbesselter April.			Lauf.	Planetenstellung.	Tages. u. m.	Alter Merz.
samstag	1	Hugo Bisch.		4 2	 (Per. heß	12 41 20 Emanuel
14	Se. erscheint den Jüngern, Joh 20			Sonnenaufg. 5 u. 38 m.		Untergang 6 u. 22 m.
Cont.	2	Quas. Abund.		4 51	 wind 12 45 21	Ge. Benedikt
montag	3	Stanislaus		5 9	 lau 12 48 22	Vigandus
dienstag	4	Ambrosius		5 25	  12 52 23	Fidelis
mittwoch	5	Joel		der C	7.52 v. unf. O 12 56 24	Gustavus
donstag	6	Trenus		geht	  schön 12 59 25	Maria Wert.
freitag	7	Celestinus		unter	  wind 13 3 26	Cäsar
samstag	8	Mar. in Egypt.		10 50	  schön 13 7 27	Ruprecht
15.	Vom guten Hirten,	Joh. 10		Sonnenaufg. 5 u. 25 m.		Untergang 6 u. 35 m.
Cont.	9	Mis. Sybilla		u. B.	  13 10 28	Lät. Priscus
montag	10	Ezechiel		0 0	  wind 13 13 29	Eustachius
dienstag	11	Leo Pabst		1 5	  wolken 13 16 30	Guido
mittwoch	12	Julius Pabst		1 56	11. 46 n.  13 19 31	Hermann
	Anbr. des Tags 3. 10.			Abschied 8. 50		Alter April.
donstag	13	Egesippus		2 33	(Ap.  risel 13 22 1	Hugo Bisch.
freitag	14	Tiburtius		3 6	  13 25 2	Abundus
samstag	15	Olympius		3 30	  13 27 3	Stanislaus
16.	Ueber ein Kleines ic.	Joh. 16		Sonnenaufg. 5 u. 15 m.		Untergang 6 u. 45 m.
Cont.	16	Jub. Daniel		3 49	  unster 13 30 4	Jud. Ambrosius
montag	17	Rudolf		4 5	  kühl 13 33 5	Joel
dienstag	18	Valerius		4 19	  wind 13 36 6	Trenus
mittwoch	19	Werner		4 33	(in V.  trüb 13 39 7	Celestinus
donstag	20	Herkules		der C	9.12 u. nichtb. C 13 43 8	Maria in Egypt.
freitag	21	Anselm		steht	  13 47 9	Sybilla
samstag	22	Casus		auf	  hell 13 51 10	Ezechiel
17.	Christus verh. den Tröster, Joh. 6			Sonnenaufg. 5 u. 5 m.		Untergang 6 u. 55 m.
Cont.	23	Cont. Georg		10 51	  scheit 13 55 11	Palme. Leo P.
montag	24	Albrecht		u. B.	  warm 13 59 12	Julius P.
dienstag	25	Marl. Ev.		0 6	  lieblich 14 2 13	Egesippus
mittwoch	26	Anacletus		1 9	  hell 14 5 14	Tiburtius
donstag	27	Anastasius		1 56	7. 29 n. (Per.  14 8 15	Grund. M.
freitag	28	Vitalis		2 30	  hell 14 10 16	Charse. Dan.
samstag	29	Betr. Mart.		2 55	  sch. 14 13 17	Rudolf
18.	In Christi Namen bitten, Joh. 16			Sonnenaufg. 4 u. 53 m.		Untergang 7 u. 7 m.
Cont.	30	Rog. Quirinus		3 15	  14 16 18	Ostern Val.
Der Neumond den 5. um 7 Uhr 52 min. Vorm				Der Vollmond den 20. um 9 Uhr 12 min. Nachm		
verursacht eine unsichtbare Sonnenfinsternis				leider eine sichtbare Verfinsternung und bewirkt		
und verspricht schönes Wetter.				trübes Gewölk.		
Das erste Viertel den 12. um 11 Uhr 46 min. Nachm.				Das letzte Viertel den 27. um 7 Uhr 29 min. Nachm		
erzeuget rauhe Bitterung.				ist für heitere Luft günstig.		

Haus- und Bauernregeln im April. (Aprilis.)

Ein trockener April ist dem Erdreich nachtheilig, hingegen ein nasser allen Feldfrüchten gedehlich. Ist am Palmtag schön, hell und klar, so giebt ein gut und fruchtbar Jahr. Wenns am Eharfreitag regnet, hoffet man ein gesegnet Jahr.

Der Stier.



Fahrmärkte im April.

Aelen 19	Grandson 25
Aldeuf 24	Grandvillard 11
Altenheim 30	Grenchen 24
Arberg 26	Heiden 26
Arburg 24	Hertsau 28
Baden 24	Hittingen 4
Bauma 7	Höchstetten 12
Belfort 3	Hundwyl 25
Bern 4	Kaisersberg 3
Berneck 25	Kestenholz 23
Bernaig 1	Knonau 24
Biel 27	Langenbruck 26
Bözen, bei Brugg 24	Lannau 26
Cernier 10	Lasagne 4
Cofrane 28	Lasarraz 25
Collonges 23	Leipzig 16
Dachsfelden 29	Les Bois 3
Dannemarie 23	Lichtensteig 3
Delle 24	Lindau 14
Delsberg 26	Lyon 13
Diengen 3	Lüdens 7
Ebo 4	Luzern 24
Eglisau 25	Mellen 27
Elgg 26	Mosnang 26
Erlinsbach 3	Mömpelgard 17
Ermatingen 15	Mümliswyl 3
Estavayer 5	Niederlipp 19
Frankenthal 8	Nozeroy 3
Gais 4	Ober-Tremmlingen 4
Giromagny 11	Densingen 24
Glarus 23	Orben 10

Dron 5	Stein 26
Plafeyen 19	St. Ursanne 17
Pontarlier 24	Stüblingen 24
Pruntrut 10	St. Croix 6
Rantwyl 4	Sursee 24
Rheinach 6	Tädingen 23
Rheinegg 24	Thann 10
Richtenschwyl 25	Thonon 5
Romatinmotier 21	Tramelan 4
Romont 18	Trogen 24
Rotwyl 23	Urnäsch 27
Rüe 26	Vallandas 25
Schüpfen 24	Visbach 30
Schleitheim 17	Vivis 25
Schwyz 24	Wangen 6, 27
Eefingen 25	Wattwyl 4
Sempach 3	Warrenwyl 5
Seewis 20	Weggis 23
Sidwald 27	Wettlisbach 23
Sissach 26	Winterthur 27
Solothurn 25	Wyl im Thurgau 23
Streckborn 27	

Wenn ein Fahr- oder Viehmarkt auf einen Sonn- oder Festtag fällt, so wird er gemeinlich den folgenden Tag, oder ein Tag früher abgehalten. — F bedeutet Fahrmärkte, V Viehmarkt und M Messe.

Bern haltet den ersten Dienstag jeden Monats Viehmarkt, und alle Dienstag Wochenmarkt. Hutwyl: den ersten Mittwoch im Monat Viehmarkt. Sumiswald: alle Samstag Wochenmarkt, und vom letzten Samstag im Christmonat bis letzten Samstag Herbstmonats alle 14 Tage großer Garn- und Tuchmarkt. Meiringen: den ersten Donnerstag jeden Monats Monatmarkt. Freiburg im Uecht. alle Samstag Wochenmarkt.

Verbesserter May.			Lauf.	Planetenstellung.	Tagel. u. m.	Alter April.
montag	1	Phil. Jakob	3 32	♀ in ♉, ⊕ heil	14 18 19	Berner
dienstag	2	Athanasius	3 47	♂ in ♉, △ ♀	14 21 20	Herkules
mittwoch	3	† Erfindung	4 3	♂ in ♉, □ ♀, ♂ ♀	14 24 21	Anselm
donstag	4	Auffahrt Flor.	der ☾	7. 34 n. unf. ☾	14 27 22	Cajus
freitag	5	Gottthard	geht	☾, □ ♀	14 30 23	Georg
samstag	6	Joh. B. L.	unter	* ♀, ☾ regen	14 33 24	Albrecht
19. Sont.	Zeugnis des heil. Geistes, Joh. 15			Sonnenaufg. 4 u. 42 m.	Unterg. 7 u. 18 m.	
montag	7	Exau. Juv.	10 50	♂ ♀, * ♀ trüb	14 36 25	Quas. Mark.
dienstag	8	Mich. Ersch.	11 47	☾, ♀ frisch	14 39 26	Anacletus
mittwoch	9	Beatus	u. B.	☾ ♀, △ ♀, * ♀	14 41 27	Anastasiuſ
donstag	10	Malchus	0 33	* ☾, ♀ dunkel	14 44 28	Vitalis
freitag	11	Luiſe	1 7	☾ Ap. ☾, ♂ ♀	14 47 29	Peter Mart.
samstag	12	Pancratiuſ	1 33	6. 12 n. ♂ ♀	14 49 30	Quirinuſ
	Anbr. d. Tages 1. 40.			Abschied 10. 20.		
13	Servatiuſ	1 53	☾ ♀, ♂ ☾	kühl	14 51	1 Alter May Philipp Jak.
20. Sont.	Sendung des h. l. Geistes, Joh. 14			Sonnenaufg. 4 u. 32 m.	Unterg. 7 u. 28 m.	
montag	14	Pfingſten Ep.	2 10	* ♀, △ ♀ schön	14 53	2 Mis. Athanaſ.
dienstag	15	Sophia	2 25	△ ☾, △ ♀, ⊕ heil	14 55	3 † Erfindung
mittwoch	16	Peregrinuſ	2 39	♂, * ♀, ☾ ☾	14 58	4 Florian
donstag	17	Fronſ. Aaron	2 53	* ♀, ☾ wind	15 0	5 Gottthard
freitag	18	Iſabella	3 8	♀ in ♉, ☾ in ☾ reg.	15 2	6 Joh. B. L.
samstag	19	Potentia	3 27	♂ ♀, □ ♀, □ ♀, ♂ ♀	15 4	7 Juvenaliſ
20	Chriſtian	der ☾	8. 0 v. ♂ ♀	unſtet	15 6	8 Mich. Erſch
21. Sont.	Geſpräch mit Nicodemuſ, Joh. 3			Sonnenaufg. 4 u. 26 m.	Unterg. 7 u. 34 m.	
montag	21	Drenſ. Conſtans	steht	☾ in ♉, △ ♀ nebel	15 8	9 Jub. Beatus
dienstag	22	Helena	auf	♂, △ ♀ feucht	15 10	10 Malchus
mittwoch	23	Dietrich	11 53	☾ Per. * ♀ regen	15 12	11 Luiſe
donstag	24	Johanna	u. B.	△ ☾, △ ♀ wind	15 14	12 Pancratiuſ
freitag	25	Fronl. Urban.	0 32	♀ Ret. ☾, ♂ ♀	15 17	13 Servatiuſ
samstag	26	Eleutheruſ	1 0	♂, ☾ schön	15 20	14 Epiphantiuſ
27	Eutropiuſ	1 21	0. 34 v. △ ♀, □ ♀		15 22	15 Sophia
22. Sont.	Reiche Mann und Lazaruſ, Luc. 16			Sonnenaufg. 4 u. 18 m.	Unterg. 7 u. 42 m.	
montag	28	1. Wilhelm	1 38	♂, ♀ schön	15 24	16 Cant. Peregr.
dienstag	29	Maximilian	1 54	* ☾, △ ♀ warm	15 26	17 Aaron
mittwoch	30	Hlob	2 10	♂, ♀ in ♉	15 28	18 Iſabella
31	Petronella	2 30	☾ in ☾, ♂ ♀, □ ♀		15 30	19 Potentia
Der Neumond den 4. um 7 Uhr 34 min. Nachm.				Der Vollmond den 20. um 8 Uhr 0 min. Vorm.		
macht eine unſichtbare Sonnenfinſterniß und erzeugt Regen.				unterhält die kühle Luſt.		
Das erſte Viertel den 12. um 6 Uhr 12 min. Nachm.				Das letzte Viertel den 27. um 0 Uhr 34 min. Vorm.		
bringt kühles Wetter.				bringt heitere Luſt mit ſich.		

Haus- und Bauernregeln im May. (Majus.)

Der May kühl, der Brachmonat naß, füllet den Speicher und die Faß. Wenn es auf Urbanus Tag schön Wetter ist, so soll der Wein wohl geraten.

Die Zwillinge.



Jahrmärkte im May.

Aarau 31.
 Abbestles 16
 Altdorf 11. Altkirch 19
 Altdöden 17
 Appenzell 3
 Aubonne 9
 Badenweiler 22. Baar 1
 Bollstau 8. Basel 1
 Baucourt 18
 Belfort 1
 Bevaix 28. Berg 4
 Bergheim 1
 Bischofszell 1. Boll 11
 Boudevillers 25
 Bremgarten 10
 Brenets 16. Brevine 17
 Brugg 9. Furdorf 25
 Büren 3. Büttis 13
 Châindon 15
 Chaux-de-Fonds 30
 Chur 12. Cluses 16
 Colmar 18. Co. nol 16
 Cossonen 25
 Couvet 31
 Dannemarie 16
 Davos 22
 Dombrefon 15
 Domodossola 24
 Delle 22
 Emmendingen 9
 Ensisheim 1. Erlach 10
 Erschwil 8
 Escholzmatt 8

Ettiswil 16
 Freiburg 3. Frick 1
 Gebwyler 8. Gossau 1
 Giromagny 9
 Glaris 1
 Glovelier 25
 Gottlieben 1
 Grandfontaine 9
 Grandvillard 9
 Gränfelden 4
 Grabsburg 11
 Grenerz 10
 Hericourt 3
 Hiffingen 8. Hutwil 3
 Iserten 16. Jlanz 16
 Kaiserstuhl 8
 Kerzers 18. Küblis 30
 Lachen 6. Lauffon 1
 Langenthal 9
 Lausanne 6
 Lauffenburg 16
 Lenzburg 3
 Leuk 1. Lichtensteig 22
 Liesthal 31. Lindau 6
 Luzern 2, 16
 Mäsmünster 10
 Martbasen 1
 Mellingen 16
 Milden 17
 Mömpelgard 8
 Montricher 5
 Mariafirch 3
 Möskirch 16

Mülhausen 16
 Münster im E. Luz. 15
 Münster im Gregor. 15
 Muri 3. Murten 17
 Neubreisach 1
 Neuensf. am Bielerf. 30
 Neus 4. Niedersept 3
 Nods 12. Nozeroy 22
 Nördlingen 28
 Oberhasli 16
 Oesch 17. Olten 8
 Petterlingen 11
 Pfäfers 1. Pfirdt 16
 Pont-de-Martel 16
 Bruntrut 15
 Rantswil 2, 15
 Rapperswil 17
 Reconvelier 14
 Reche y 25. Renans 10
 Rheinfelden 3
 Roche 1. Rochesfort 5
 Rorschach 11
 Roggenburg 19
 Ruffach 20
 Sarnen 16
 Schaffhausen 16
 Schliengen 22
 Schwarzenburg 11
 Schwellbrunn 9
 Seewen 10

Seignelegier 1
 Signau 5.
 Singen 18
 Sitten 1, 29
 Solothurn 16
 Sonceboz 2
 Sulz 24
 Sumiswald 12
 St. Blasie 8
 St. Branchier 1
 St. Moriz 25
 Stühlingen 22
 Thann 8. Thone 9
 Courtman 2
 Thun 10. Tuttligen 2
 Ulm 23
 Unterbasau 1
 Unterseen 3. Uznach 9
 Vallorbes 9
 Verrieres 18
 Villingen 1, 16
 Waldsbühl 1
 Weinfelden 3
 Wisliburg 12
 Willisau 1. Wolfach 10
 Wol im Thurgau 2, 23
 Zofingen 16
 Zürich 1, 29
 Zurzach 13, 22

Zu Unterseen wird am ersten Freitag in jedem Monat des Jahrs ein Vieh- und Monatsmarkt gehalten, wenn nicht ein Jahrmarkt auf diesen Tag fällt.

Langenthal hält Wochenmarkt alle Dienstage.
 Solothurn hält Wochenmarkt alle Samstage.
 Luzern hält Wochenmarkt alle Dienstage.
 Zürich alle Freitage. Lachen am Zürichsee alle Dienstage. Uznach alle Samstage.
 Im Voce wird alle Samstage im Jenner, Hornung, Merz und April ein Pferdmarkt gehalten.

Langnau im Emmenthal, hält alle Freitage Wochenmarkt.

**

Verbesserter Brachmonat.			Lauf.	Planetenstellung.	Tagg. h. m.	Alter Man.	
donstag	1	Nicomedes		2 44	warm	15 32 20 Christian	
freitag	2	Marcellinus		3 7	regen	15 34 21 Constant	
samstag	3	Erasmus		der C 8. 16 v.	15 35 22 Helena		
23.	Vom großen Abendmahl,		Luc. 14	Sonnenaufg. 4 u. 13 m.		Unterg. 7 u. 47 m.	
Sont.	4	2. Eduard		geht	wolken	15 36 23 Rog. Dieterich	
montag	5	Bonifacius		unter	regen	15 38 24 Johanna	
dienstag	6	Henriette		11 7	wind	15 39 25 Urbanus	
mitwoch	7	Rupert		11 36	Ap. dunk.	15 40 26 Eleutherus	
donstag	8	Medardus		11 58		15 41 27 Auffahrt Ent.	
freitag	9	Josias		U. B.	regen	15 41 28 Wilhelm	
samstag	10	Emmerich		0 16	donner	15 42 29 Maximilian	
24.	Vom verlorenen Schaf,		Luc. 15	Sonnenaufg. 4 u. 9 m.		Unterg. 7 u. 51 m.	
Sont.	11	3. Barnabas		0 33	11. 2 v. sturm	15 42 30 Exan. Stob	
montag	12	Basilides		0 50	nach	15 43 31 Petronella	
	Anbr. d. Tages 1. 6.				Abchied 10. 54.	Alt. Brachmonat.	
dienstag	13	Eliseus		1 3		15 43 1 Nicomedes	
mitwoch	14	Ruffinus		1 13		15 44 2 Marcellin.	
donstag	15	Vitus Modest.		1 29		15 44 3 Erasmus	
freitag	16	Justinus		1 51		15 45 4 Eduard	
samstag	17	Julie		2 19		15 45 5 Bonifacius	
25.	Vom Balken und Splinter,		Luc. 6	Sonnenaufg. 4 u. 8 m.		Unterg. 7 u. 52 m.	
Sont.	18	4. Arnold		der C 4. 24 n.	wind	15 46 6 Pfingst. Henr.	
montag	19	Bervastus		steht		15 46 7 Rupert	
dienstag	20	Abigael		auf		15 47 8 Medardus	
mitwoch	21	Albinus		11 2		15 47 9 Fronf. Josias	
donstag	22	10t. Ritter		11 27		15 47 10 Emmerich	
freitag	23	Basilus		11 49		15 46 11 Barnabas	
samstag	24	Joh. Täufer		U. B.		15 46 12 Basilides	
26.	Von Petri Berufung,		Luc. 5	Sonnenaufg. 4 u. 7 m.		Unterg. 7 u. 53 m.	
Sont.	25	5. Eberhard		0 2	6. 32 v.	unster	15 45 13 Drenf. Eliseus
montag	26	Joh. Paul		0 18		15 45 14 Ruffinus	
dienstag	27	7 Schläfer		0 33		15 44 15 Vitus Modest.	
mitwoch	28	Benjamin		0 51		15 44 16 Justinus	
donstag	29	Peter Paul		1 12		15 43 17 Fronf. Julie	
freitag	30	Pauli Ged.		1 39		15 42 18 Arnold	

Der Neumond den 3. um 8 Uhr 16 min. Vorm.
ist zu Regenwetter geneigt.

Das erste Viertel den 11. um 11 Uhr 2 min. Vorm.
erregt Sturmwinde.

Der Vollmond den 18. um 4 Uhr 24 min. Nachm.
bewirkt trübes Gewölk.

Das letzte Viertel den 25. um 6 Uhr 32 min. Vorm.
stellt sich mit trüber Luft ein.

Haus- und Bauernregeln im Brachmonat. (Juni.)

Hat der Brachmonat zuweilen Regen, so giebt es reichen Segen. Wenn die Rosen blühen
so ist alle Tag gut Aderlassen.

Der Krebs.



Der Alte, den sein Thun verdross,
Schrie — freilich ganz polustlos —
Noch lauter, schwieg der Andre still:
Ach Gott, wie ist dem wohlgebolsen,
Dem unser Herr-Gott helfen will!

Der Kaiser war eben in Gloria
Ob Allem was er vernahm und sah,
Däuchte sich voller zwei Spannen größer,
Als neulich in Rom, unter päpstlichem Messer:
Dum sprach ihn der Ruf von dem grossenden Mann
Eben nicht sonderlich freundlich an.
Er dachte: Gottes Gewalt in Ehren —
Bleibt doch ein Kaiser wohl immer ein Mann,
Der einem Armen helfen kann; —
Das muß ich diesen Zweifler lehren!

Er schickte einen Page an's Thor,
Die beiden Blinden ihm zuzuführen,
Und ließ sich, huldreichst, referiren,
Wie jeder sein Gesicht verlor;
Beschenkte dann beide gütig und bot
Nun jedem noch, beim Kongediren,
Von seiner Tafel ein Weizenbrot.

Die Gabe aber war nicht gleich:
Er hatte, da er, die Blinden zu holen,
Den Page an das Thor geschickt,
Das eine der Brote, hübsch verstopfen,
Freiwillig mit Dufaten gespickt.
Das wurde, wie billig, dem Schmeichler verehrt,
Der Alte erhielt sein's unbeschwert.
Sie dankten; der Kaiser entließ dann beide,
Wie's schien, — mit etwas Schadenfreude.

Fahrmärkte im Brachmonat.

Narburg 24	Niedersiept 7
Neorf 1	Noirmont 1
Nelfort 5	Pontarlier 28
Nendorf 29	Pruntrut 19
Niel 1	Ravensburg 15
Noudry 6	Roß 30
Brugg 20	Romainmotier 16
Büren 28	Romont 13
Colmar 1	Rotmyl 24
Courchapoig 15	Rüe 8. Salez 24
Courtemaiche 12	Sempach 5
Delle 26	Sidwald 1
Delsberg 21	Sitten 10
Echallens 20	Sissach 26
Ensisheim 8	Speichlingen 13
Estavayer 7	St. Aubin 12
Feldkirch 24	St. Claude 8
Giromagny 13	St. Croix 8
Grandson 26	St. Immer 8
Kölliken 28	Strassburg 25
Laufen 12	Sursee 26.
Leuf 24	Thane 12
Loele 13	Thone 3
Lüttr 22	Travers 15
Martinach 13	Tuttlingen 24
Mömpelgard 12	Ulm 15
Montbei 7	Uzen 24
Morsee 28	Wallangin 5
Mottier-Travers 22	Vielmergen 22
Neubreisach 24	Zürich 1

Verbesserter Heumonats.

		Lauf	Planetenstellung.	2. m.	Alt. Brachmonat.
Samstag	1 Theobald	2 1	* 4 ♂ ♀ wolter	15 4	19 Germanus
27. Sont.	2 6. Maria Helmsf.	Mat 5	Sonnenaufg. 4 u. 10 m.	Unterg. 7 u. 50 m.	
montag	3 Franziska	der ☾	☉ 10. 2 u. ☽ 15 40 20	1. Abigael	
dienstag	4 Ulrich	geht ☾	* ♂, ♀ hell 15 39 21	Albinus	
mitwoch	5 Hedwig	unter ☾	☿ ☽ warm 15 38 22	10t. Ritter	
donstag	6 Esajas	☾ 10 1	☾ Ap. ☽ ☽ schrein 15 37 23	Basilus	
freitag	7 Joachim	☾ 10 29	♂ ♀ * ♀ schön 15 36 24	Joh. Täufer	
samstag	8 Kilian	☾ 10 35	* ☽ ☽ lieblich 15 35 25	Eberhard	
		☾ 10 50	☿ ☽, * ☽, ♂ ♂ 15 34 26	Joh. Paul	
28. Sont.	9 7. Cyrillus	☾ 11 4	☿ in ☽, * ♀ wind 15 33 27	Unterg. 7 u. 47 m.	
montag	10 7 Brüder	☾ 11 18	☿ in ☽, ☿ warm 15 32 28	Benjamin	
dienstag	11 Rachel	☾ 11 33	☾ 1. 42 v. ☾ in ☽, * ♀ 15 31 29	Peter, Paul	
mitwoch	12 Samson	☾ 11 51	♂ ☽, ☽ ☽ warm 15 30 30	Pauli Ged.	
	Anbr. d. Tags 1. 10.		Abchied 10. 50.	Alter Heumonats.	
donstag	13 Ralf. Heinrich	☾ u. B.	☿ ☽, ☽ ☽, ☽ ☽ 15 28	1 Theobald	
freitag	14 Bonaventura	☾ 0 14	☿ ☽, ☽ ☽, ☽ ☽ 15 26	2 Maria Helmsf.	
samstag	15 Margaretha	☾ 0 46	* ♀ ☽, ☽ ☽ wind 15 25	3 Franziska	
29. Sont.	16 8. Hundst. Anf.	☾ 1 33	☽ in ☽, * ☽ unftet 15 24	Unterg. 7 u. 42 m.	
montag	17 Alexius	der ☾	☽ 11. 23 n. ☽ ☽ 15 22	4 3. Ulrich S. A.	
dienstag	18 Brandolf	steht ☾	☾ Per. ☽ ☽ heiß 15 20	5 Hedwig	
mitwoch	19 Rosina	auf ☾	♂ ♀, ♂ ♀ dunkel 15 18	6 Esajas	
donstag	20 Otto Hartmann	☾ 9 49	☽ ☽, ☽ ☽ regen 15 16	7 Joachim	
freitag	21 Eleva	☾ 10 7	* ☽, ☽ ☽ wind 15 14	8 Kilian	
samstag	22 Maria Magd.	☾ 10 21	☽ ☽, ♂ ♂ unftet 15 11	9 Cyrillus	
				7 Brüder	
30. Sont.	23 9. Apollonia	☾ 10 36	☽ in ☽, ☽ Dir. 15 9 11	Unterg. 7 u. 34 m.	
montag	24 Christina	☾ 10 54	☽ 2. 39 n. ♂ in ☽ 15 7 12	4. Rachel	
dienstag	25 Jakob Christ.	☾ 11 16	☽ ☽, ☽ ☽ trüb 15 4 13	Samson	
mitwoch	26 Anna	☾ 11 42	☽ in ☽, * ☽ 15 2 14	Ralf. Heinrich	
donstag	27 Martha	☾ u. B.	♂ ♀, * ☽ nebel 14 59 15	Bonaventura	
freitag	28 Panthaleon	☾ 0 14	♂ ☽, * ♀, * ♀ 14 57 16	Margaretha	
samstag	29 Beatrice	☾ 0 56	☽ ☽, ☽ ☽ regen 14 55 17	Ruth	
				Alexius	
31. Sont.	30 10. Jakobea	☾ 1 47	☽ ☽, ☽ ☽ regen 14 52 18	Unterg. 7 u. 26 m.	
montag	31 Germanus	☾ 2 47	* ♂, ☽ ☽ wind 14 49 19	5. Brandolf	
				Rosina	

Der Neumond den 2. um 10 Uhr 2 min. Nachm.
ist für heitere Witterung günstig.
Das erste Viertel den 11. um 1 Uhr 42 min. Vorm.
verursacht große Wärme.

Der Vollmond den 17. um 11 Uhr 23 min. Nachm.
erzeugt Gewitterwolken.
Das letzte Viertel den 24. um 2 Uhr 39 min. Nachm.
stellt sich mit trüber Luft ein.

Haus- und Bauernregeln im Heumonath. (Julius.)

Wenn die Ameisen um Margaretha und Jakob ihre Haufen höher und weicher, als sonst gewöhnlich, machen, so bedeutet es einen frühen kalten Winter. Wenn der erste Hundstag schon eingeht, so vermuthet man den ganzen Monat aus gute Witterung.

Der Löwe.



Und als er drauf am kommenden Tag,
Eben erwachend im Bett noch lag —
Er hatte tüchtig im Traume geretschet —
Da scholl ihm aus dem Vorhof schon
In's Ohr ein wohlbekannter Ton.
Er horcht — noch war es ringsum still —
Und hört: Wie ist dem wohlgeholten,
Dem unser Kaiser helfen will!

Nun — rief er — das geht doch zu weit!
Der Kerl ist von aller Sorge befreit,
Und wimmert schon wieder wie gestern so kläglich,
Die Habgucht ist doch unerträglich!
Dann ließ er sich bringen den gierigen Mann,
Und fuhr ihn, eben nicht gnädigst, an:
Du hast von mir ein Brot erhalten,
Sag an, was stengst du damit an?

Der Blinde warf sich erschrocken auf's Knie,
Als er das zürnende Wort vernommen,
Beichtete unverbolen, wie
Er um die erhaltene Gabe gekommen:
Erlauchter Herrscher! begann er, sieh!
Wir gingen gestern Abends beide
Nach Haus, erfüllt von Dank und Freude
Ob deiner Huld und Gnad: — Verzeih!
Da trieb die Neugier mich, den Alten
Zu fragen: was hast du erhalten?
Zwei Münzen, sprach er, und ein Brot!
Und da ich's zu fühlen verlangte, bot
Er beides mir: es war das Gleiche
Was ich erhielt; doch, da ich fand,

Fahrmärkte im Heumonath.

Marau 5	Meienberg 4
Marberg 5	Miden 5
Marwangen 13	Mömpelgard 3
Millersichen 21	München 25
Mitkirch 25	Münster 22
Mugsburg 4	Muri 3
Beaucaire 22	Neuenburg 5
Belfort 3	Neus 6
Bellegarde 31	Nidau 18
Bischoffzell 20	Nozeroy 3
Boll 27	Densingen 10
Buckten 19	Olen 3
Brevine 12	Orbe 10
Buttes 15	Petterlingen 6
Cluses 28	Pirdt 15
Ebiavenna 15	Pforzheim 4
Cossonen 13	Bruntrut 18
Davos 6	Rheinegg 26
Delle 17	Romont 11
Delberg 19	Rüe 25
Durlach 25	Saanen 7
Erschwyl 17	Schleitheim 3
Feuerthalen 4	Seignelegier 17
Gelterkinden 12	Sempach 9
Geiß 31	Solothurn 11
Girromagny 11	St. Annaberg 25
Haslach 3	St. Claude 7
Heidelberg 17	St. Egl 22
Hericourt 20	St. Moritz 8
Herzogenbuchsee 5	Thann 1
Klanz 27	Thonon 5
Joachimsthal 15	Ueberlingen 4
Kaisersberg 3	Vivis 25
Klingnau 2	Waldenburg 17
Langnau 19	Waldsbüt 25
Lafarraz 4	Willisau 3
Lucens 7. Mainz 25	Würzburg 8
Memmingen 5	

Verbesselter Augustmonat.		Lauf.	Planetenstellung.	Tag u. st. m.	Alter Neumonat.
dienstag	1 Petri Kettenf.	der C	0.52 n. C Ap. ♂ ♀	14 47	20 Otto, Hartm.
mitwoch	2 Port. Mos.	geht	♂ ♀, ☉ ⊕ regen	14 44	21 Cleva
donstag	3 Stef. Erfind.	unter	♀ in ☉, ♂ ♀ wind	14 41	22 Mar. Magd.
freitag	4 Justus	8 57	☉ ☉, * ♀ trüb	14 39	23 Apollonia
samstag	5 Oswald	9 10	☉ ☉, * ♀ regen	14 36	24 Christina
32. Sont.	Pharisäer und Zöllner,	Luc. 18	Sonnenaufg. 4 u. 44 m.		Unterg. 7 u. 16 m.
montag	6 11. Sixtus	☉ 9 23	* ☉, ♂ ♀ wolken	14 33	25 6. Jakob Christ.
dienstag	7 Afra, Don.	☉ 9 37	☉ ☉, ♂ ♀, * ♀	14 30	26 Sinna
mitwoch	8 Reinhard	☉ 9 53	☉ ☉, ♂ ♀ donner	14 27	27 Martha
donstag	9 Lea, Albertine	☉ 10 14	☉ 1.54 n. sturm	14 24	28 Pantaleon
freitag	10 Laurentius	☉ 10 42	♀ in ☉, ☉ ♀	14 21	29 Beatrix
samstag	11 Gottlieb	☉ 11 21	* ♀, ☉, * ♀	14 18	30 Jacobea
	12 Clara	☉ 11. B.	☉ ☉, ☉ ♀, ☉ ☉	14 15	31 Germanus
33. Sont.	Anbr. d. Tags 2. 50.	Mar. 7	Abschied 9. 10.		32. Augustmonat.
montag	13 12. Hippolytus	☉ 0 18	☉ ☉, * ♀, ☉ ♀	14 13	1 7. Pet. Kettenf.
dienstag	14 Samuel	☉ 1 30	☉ ☉, ☉ ☉ wolken	14 11	2 Port. Mos.
mitwoch	15 Maria Himmelf.	☉ 2 57	☉ ☉, ☉ ☉ warm	14 9	3 Stef. Erfind.
donstag	16 Job. Rochus	☉ der C	☉ 6.11 v. * ♀	14 6	4 Justus
freitag	17 Berchtold	☉ steht	☉ ☉, ♂ ♀, ♂ ♀ naß	14 3	5 Oswald
samstag	18 Gottwald	☉ auf	☉ ☉, ☉ ☉ warm	13 59	6 Sixtus
	19 Gebaldus	☉ 8 42	☉ ☉, ♂ ♀, ☉ ☉ trüb	13 56	7 Afra, Don.
34. Sont.	Barmherziger Samariter,	Luc. 10	Sonnenaufg. 5 u. 4 m.		Unterg. 6 u. 56 m.
montag	20 13. Bernhard	☉ 8 59	☉ ☉, ☉ ☉ dunkel	13 52	8 8. Reinhard
dienstag	21 Privatius	☉ 9 19	☉ ☉, ☉ ☉ sturm	13 48	9 Lea, Albertine
mitwoch	22 Scipio	☉ 9 43	☉ ☉, ☉ ☉ feucht	13 45	10 Laurentius
donstag	23 Zachäus	☉ 10 12	☉ 1.48 v. ☉ in ☉	13 42	11 Gottlieb
freitag	24 Bartholom.	☉ 10 51	☉ ☉, ☉ ☉ hell	13 39	12 Clara
samstag	25 Ludwig	☉ 11 41	☉ in ☉, * ☉, * ♀	13 36	13 Hippolytus
	26 Genesius	☉ 11. B.	☉ ☉, ☉ ☉ kühl	13 33	14 Samuel
35. Sont.	Von 10 Aussätzigen,	Luc. 17	Sonnenaufg. 5 u. 15 m.		Unterg. 6 u. 45 m.
montag	27 14. Hundst. E.	☉ 0 40	☉ ☉, * ♀ wind	13 30	15 9. M. Himmelf.
dienstag	28 Augustinus	☉ 1 45	☉ ☉, * ♀, ☉ ☉ hell	13 27	16 Job. Rochus
mitwoch	29 Joh. Enthpt.	☉ 2 53	♀ in ☉, C Ap. * ♀	13 23	17 Berchtold
donstag	30 Felix Adolf	☉ 4 3	♂ ♀, ☉ ☉ lieblich	13 19	18 Gottwald
	31 Rebecca	☉ der C	☉ 4.33 v. * ♀ hell	13 16	19 Gebaldus
Der Neumond den 1. um 0 Uhr 52 min. Nachm.			Das letzte Viertel den 23. um 1 Uhr 48 min. Vorm.		
bringt trübe Wolken mit sich.			will die Lust anheutern.		
Das erste Viertel den 9. um 1 Uhr 54 min. Nachm.			Der Neumond den 31. um 4 Uhr 33 min. Vorm.		
dürfte Regen bringen.			stellt sich mit heitrrer Lust ein.		
Der Vollmond den 16. um 6 Uhr 11 min. Vorm.					
erzeuget große Wärme.					

Haus- und Bauernregeln im Augustmonat. (Augustus.)

Wie es auf Bartholomäustrag wittert, so glauben die erfahrenen Bauern, es werde den ganzen Herbstmonat gleiche Witterung kommen. Sey arbeitsam in deinen jüngern Jahren, damit es dir im Alter wohl gehe.

Die Jungfrau.



Die Brote wägend in meiner Hand,
Das meine sey bedeutend schwerer,
Wechselt' ich schnell die Gabe um,
Und gab ihm listig mein Eigenthum,
Denn längst schon wissen's alle Eßer,
Das leichtre Brot sey immer besser.

Geprellt hab' ich nun wohl den Alten,
Doch ist der Grobe nicht pressenswerth?
So hat er das raube Brot erhalten,
Und dankbar hab' ich das feine verzehrt.
Der Kaiser entließ den Blinden wieder,
Sah dann beschämt zur Erde nieder,
Schwieg eine lange Weile still;
Rief dann, mit innigem Gefühl:
Ja wohl! nur dem ist wohlgeholffen,
Dem unser Herr-Gott helfen will!

T r o s t s p r ü c h e.

Wenn einer dich beschimpft, so schweige du nur still!
Thue den Gefallen nicht, dem der dich ärgern will.

Wer andere anfällt mit Schimpfen und Schelten,
Wird nie für einen Biedermann gelten.

Wenn dich die Lasterzunge sticht,
So laß dir das zum Troste sagen:
Die schlechten Früchte sind es nicht,
Voran die Wespen nagen.

Die Hunde bellen auch den Mond an; aber was
thuts ihm?

Fahrmärkte im Augustmonat.

Altstätten 21	Mömpelgard 14
Appenzell 30	Montreux 30
Arau 2	Münster im Greg. 24
Belfort 7	Münster im Grenf. 1
Besangon 23	Murten 23
Biel 10. Bischofszell 28	Mutthal 11
Bremgarten 21	Neubreisach 24
Brieg 15	Neuenst. am Bielerf. 29
Brugg 8	Noirmont 5
Cossoney 31	Nozeron 1
Courrendlin 11	Ormont 25
Dannemarie 29	Pullendorf 28
Davos 27 Delle 21	Bruntrut 14
Diengen 24	Rapperswil 16
Dießenhofen 14	Regensberg 18
Einsiedlen 28	Reichensee 10
Engen 24	Renan 1
Ensisheim 24	Rheinfelden 30
Escholymatt 28	Romont 17
Erlach 9	Rüe 24 Ruffach 16
Feuertthalen 18	Sarnen 16
Fischbach 10	Schaffhausen 24
Frik 14. Flüeli 19	Schwarzenberg 9
Genf 24. Gex 1	Schwellbrunn 29
Giromagny 8	Singen 31
Glarus 8	Solothurn 8
Glis 14. Grabs 21	St. Immer 21
Gränfelden 29	St. Ursanne 21
Hauptwil 28	St. Wolfgang 23
Huttwyl 2	Sursee 28. Thann 14
Jns 30	Thanningen 24
Jessenheim 13	Tschangnau 22
Landeron 14	Ueberlingen 30
Landser 16	Unterballau 14
Landsbut 24	Urnäsen 14
Lauingen 24	Ballangin 16
Les Bois 28	Wangen 3
Liestal 16	Wattwil 9
Lignieres 23. Lyon 4	Wilisau 10
Malters 21	Wolfach 9
Maslmünster 14	Zofingen 24
Mellingen 14	Zurzach 26
Mels 31. Milden 30	Zweismimmen 23

Verbesserte Herbstmonat.			Lauf.	Planetenstellung.		Tagesst.		Alter	Augst.
freitag	1	Verena, Egid.		geht		warm	13 13	20	Bernhard
samstag	2	Absolon		unter		scheln	13 10	21	Privatus
36.	Vom ungerechten Mammon,			Mat. 6	Sonnenaufg. 5 u. 27 m.		Untera. 6 u. 33 m.		
Sont.	3	15. Theodosius		7 44		gelind	13 7 22	10.	Scipio
montag	4	Esther		7 59			13 3 23		Zachäus
dienstag	5	Hercules		8 17		regen	12 59 24		Barthol.
mitwoch	6	Magnus		8 42		schön	12 56 25		Ludwig
donstag	7	Regina		9 16	11. 44 n.		12 52 26		Genesius
freitag	8	Mar. Geburt		10 2		nebel	12 48 27		Ruffinus
samstag	9	Ulhard		11 7		hell	12 45 28		Anaustinus
37.	Vom Todten zu Nain,			Luc. 7	Sonnenaufg. 5 u. 40 m.		Untera. 6 u. 20 m.		
Sont.	10	16. Alfred		U. B.			12 42 29	11.	Joh. Enthyt.
montag	11	Felix Regula		0 26		lieblich	12 38 30		Felix, Adolf
dienstag	12	Tobias		1 55			12 34 31		Rebecca
	Anbr. des Tags 3. 45.				Abschied 8. 15.		Alter Herbstm.		
mitwoch	13	Sector		3 26		hell	12 32	1	Verena, Egid.
donstag	14	Erhöhung		der C	1. 40 n.	frisch	12 28	2	Absolon
freitag	15	Nicodemus		steht		hell	12 25	3	Theodosius
samstag	16	Cornelius		auf		kühl	12 22	4	Esther
38.	Vom Wassersüchtigen,			Luc. 14	Sonnenaufg. 5 u. 52 m.		Unterg. 6 u. 3 m.		
Sont.	17	17. Lambert		7 21			12 18	5	12. Hercules
montag	18	Rosamunda		7 42		sch.	12 14	6	Magnus
dienstag	19	Januarius		8 10		hell	12 11	7	Regina
mitwoch	20	Front. Anan.		8 47		liebl.	12 8	8	Mar. Geburt
donstag	21	Marib. Ev.		9 34	4. 27 n.		12 5	9	Ulhard
freitag	22	Mauritius		10 29		schön	12 2	10	Alfred
samstag	23	Lin. Thecla		11 32			12 0	11	Felix Regula
39.	Vornehmstes Gebot,			Mat. 22	Sonnenaufg. 6 u. 2 m.		Unterg. 5 u. 58 m.		
Sont.	24	18. Robert		U. B.		warm	11 57 12	13.	Tobias
montag	25	Eleophas		0 40			11 53 13		Sector
dienstag	26	Egyptan		1 50		trüb	11 49 14		Erhöhung
mitwoch	27	Eos. Dan.		3 0			11 46 15		Front. Nicod.
donstag	28	Wenceslaus		4 9		feucht	11 43 16		Cornelius
freitag	29	Michael		der C	8. 35 n.	wolken	11 39 17		Lambert
samstag	30	Ursus, Hier.		geht		regen	11 36 18		Rosamunda

Das erste Viertel den 7. um 11 Uhr 44 min. Nachm.
bringt angenehme Witterung.
Der Vollmond den 14. um 1 Uhr 40 min. Nachm.
erscheint bei heiterm Himmel.

Das letzte Viertel den 21. um 4 Uhr 27 min. Nachm.
unterhält die heitere Luft.
Der Neumond den 29. um 8 Uhr 35 min. Nachm.
giebt dem Monat einen trüben Ausgang.

Haus- und Bauernregeln im Herbstmonat. (September.)

Wenn es am ersten Tag Herbstmonat schön ist, so bedeutet es den ganzen Monat schön Wetter, hingegen so viele Tage es vor Michaelis regnet, so viele Reissen giebt es nach Georgi. Wenn es die Nacht vor Michaelis heiss ist, so soll ein heftiger und kalter Winter folgen.

Die Waag.



Fahrmärkte im Herbstmonat.

Alberschwendi 19. 29
Altkirch 29
Anders 16
Aubonne 12
Appenzell 25
Arberg 20
Augsburg 29
Belfort 4.
Bellegarde 22
Bern 5. Bex 28
Biel 21. Boll 5
Bonaduz 29
Bögen 8
Breslau 4
Brevine 20
Buckten 20
Chaux-de-fond 12
Chalindon 2
Closters 26
Cluses 14
Coffrane 15
Colmar 20. Cornol 19
Courtclary 24
Dagmersellen 11
Davos 10
Delsberg 19. Dengen 21
Delle 18. Diefe 19
Donäschingen 8
Dornbirn 25
Ehollens 29
Ed 16, 26

Engelberg 14
Erlenbach 12
Erl. nobach 12
Ermensee 1
Erzingen 21
Estravayer 6
Etismyl 5
Feldkirch 29
Frankfurt 11
Freiburg im Brigg. 21
Freiburg im Uecht. 14
Fridingen 21
Frutigen 8
Gexis 18
Gromagny 12
Glarus 25
Glovelter 18
Grandvillard 12
Grandfontaine 1
Grassburg 28
Greuz 29. Gsteig 25
Haslach 27
Hundwyl 5
Jenaz 18
Jferren 5. Jlanz 29
Jssenheim 6, 7
Kerzerz 28. Kölliken 15
Konstanz 9
Langenbruck 27
Langenthal 19
Langnau 20

Langweiss 13
Lauffenburg 29
Lenzburg 28. Leuf 29
Lansanne 8
Malleray 28
Martakirch 4. Mels 26
Meienberg 29
Montfaucon 11
Montbei 13
Morsee 6
Motler-Travers 12
Mülhausen 14
Mömpelgard 11
Münster 25
Mutbarthal 11
Nenbreitach 29
Neunkirch 25. Neus 28
Niedersest 6
Nods 26
Noyeroi 25
Nurnberg 1
Oberhasli 20
Oensingen 18
Oesch 2. Olten 4
Petterlingen 21
Pfirdt 12. Plafenen 13
Pont-de-Martel 5
Pruntrut 18
Ragaz 29
Rankwyl 24
Rapotschweiler 8
Ravensburg 14
Reconvellier 1
Rechess 24
Reichenbach 26
Reichensee 14
Rheinau 25
Rheinegg 21
Rheinwald 17
Rothenwyl 14
Rue 27. Ruffach 9
Salez 29. Sargans 29
Schächengrund 26
Schiers 29

Schinznacht 21
Schöftland 20
Schwarzenberg 18
Schwarzenburg 28
Sefingen 14
Sidwald 14
Siebnen 26
Simpillen 28
Solothurn 19
Sonthofen 14
Spelcher 18
Spiringen 25
Speichingen 8
Staufen 12, 28
Steg 28
Steinen 22
Steinsberg 22
St. Blaise 25
St. Branchier 20
St. Cergue 20
St. Johann 30
Sulz 27
Sumiswald 29
Sursee 4
Thann 11
Thaingen 14
Thone 23
Thonon 6, 21
Thun 27
Tuttlingen 2
Unterseen 22
Ursern 29
Valangin 21
Verriere 16
Villingen 21
Wallenstadt 29
Wegenstetten 19
Wilsburg 8
Wildhaus 12
Wohlhausen 18
Wyl 25
Zürich 11
Zurzach 4

Verbesserte Weinmonat.			Lauf.	Planetenstellung.	Tagesl. st. m.	Alter Herbstm.
40.	Vom Sichtbrüchigen,	Mat. 9	Sonnenaufg. 6 u. 14 m.		Unterg. 5 u. 46 m.	
Sont. 1	19. Remigius ☿	unter	☿ in ☿, ☿ wind	11 32	19 14. Januarius	
montag 2	Leodegarius ☿	6 4	☿ ☿, ☿ ☿, ☿ ☿	11 29	20 Ananias	
dienstag 3	Lucretia ☿	6 46	☿ ☿, ☿ ☿ kühl	11 26	21 Matth. Ev.	
mitwoch 4	Fransiskus ☿	7 17	* ☿, ☿ ☿ ☿ ☿	11 23	22 Mauritius	
donstag 5	Aramanda ☿	7 58	☿ ☿, * ☿, ☿ ☿ schön	11 19	23 Ann. Tecla	
freitag 6	Angela ☿	8 55	☿ ☿ ☿ ☿, ☿ ☿ nebel	11 15	24 Robert	
samstag 7	Juditha ☿	10 6	☿ 7. 45 v. * ☿, * ☿	11 12	25 Eleophas	
41.	Königliche Hochzeit,	Mat. 22	Sonnenaufg. 6 u. 26 m.		Unterg. 5 u. 34 m.	
Sont. 8	20. Amalia ☿	11 30	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	11 8	26 15. Eyprian	
montag 9	Dionysius ☿	11. 3.	☿ ☿, ☿ ☿, ☿ ☿	11 4	27 Cos. Dam.	
dienstag 10	Gedeon ☿	0 58	☿ ☿, ☿ ☿ ☿ ☿ nebel	11 1	28 Wenceslaus	
mitwoch 11	Burkhard ☿	2 25	☿ Per. ☿ ☿, ☿ ☿	10 57	29 Michael	
donstag 12	Jonathan ☿	3 51	☿ ☿, ☿ ☿ ☿ ☿ hell	10 54	30 Ursus Pter.	
	Anbr. des Tags 4.	41.	Abschied 7. 39.		Alter Weinmon.	
freitag 13	Colmannus ☿	der ☿	☿ 11. 47 n. ☿ ☿, ☿ ☿	10 51	1 Remigius	
samstag 14	Calixtus ☿	steht	☿ in ☿, ☿ ☿	10 48	2 Leodegarius	
42.	Des Königs Sohn,	Joh. 4	Sonnenaufg. 6 u. 37 m.		Unterg. 5 u. 23 m.	
Sont. 15	1. Theresia ☿	auf	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿ trüb	10 45	3 16. Lucretia	
montag 16	Gallus ☿	6 7	☿ ☿ ☿ ☿, ☿ ☿ ☿ ☿	10 43	4 Fransiskus	
dienstag 17	Lucina ☿	6 40	☿ ☿, ☿ ☿ ☿ ☿ kalt	10 40	5 Aramanda	
mitwoch 18	Lukas Ev. ☿	7 23	☿ ☿, ☿ ☿ ☿ ☿ trüb	10 37	6 Angela	
donstag 19	Ferdinand ☿	8 18	☿ ☿, ☿ ☿ ☿ ☿ rüsel	10 33	7 Juditha	
freitag 20	Wendelin ☿	9 20	☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿ kalt	10 30	8 Amalia	
samstag 21	Ursula ☿	10 26	☿ 10. 28 v. ☿ ☿ trüb	10 27	9 Dionysius	
43.	Des Königs Rechnung,	Mat. 18	Sonnenaufg. 6 u. 48 m.		Unterg. 5 u. 12 m.	
Sont. 22	22. Columbus ☿	11 35	☿ ☿, ☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	10 24	10 17. Gedeon	
montag 23	Severus ☿	11. 3.	☿ ☿ ☿ ☿, ☿ ☿ ☿ ☿	10 21	11 Burkhard	
dienstag 24	Salomea ☿	0 45	* ☿, ☿ ☿ ☿ ☿ lau	10 18	12 Jonathan	
mitwoch 25	Crispinus ☿	1 53	☿ ☿ ☿, * ☿, ☿ ☿	10 14	13 Colmannus	
donstag 26	Amandus ☿	3 2	* ☿, ☿ ☿ ☿ ☿ nebel	10 10	14 Calixtus	
freitag 27	Sabina ☿	4 11	* ☿, ☿ ☿ ☿ ☿ wind	10 6	15 Theresia	
samstag 28	Simon Jud ☿	5 22	☿ in ☿, ☿ ☿ ☿ ☿ feucht	10 2	16 Gallus	
44.	Vom Zinsgroßchen,	Mat. 22	Sonnenaufg. 7 u. 1 m.		Unterg. 4 u. 59 m.	
Sont. 29	23. Narcissus ☿	der ☿	☿ 0. 5 n. ☿ ☿ ☿ ☿ ☿ ☿	9 58	17 18. Lucina	
montag 30	Theonestus ☿	geht	☿ ☿, * ☿ ☿ nebel	9 54	18 Lukas Ev.	
dienstag 31	Wolfgang ☿	unter	☿ ☿, ☿ ☿ ☿ ☿ regen	9 51	19 Ferdinand	
Das erste Viertel den 7. um 7 Uhr 45 min. Vorm.			Das letzte Viertel den 21. um 10 Uhr 28 min. Vorm.			
stellt sich mit heiterer Luft ein.			heitert die Luft auf.			
Der Vollmond den 13. um 11 Uhr 47 min. Nachm.			Der Neumond den 29. um 0 Uhr 5 m. Nachm. verur-			
sacht eine sichib. Verf. u. bewirkt trüb. Gewöl.			sacht eine uns. ☿ ☿, u. neigt sich zu Regenwetter.			

Haus- und Bauernregeln im Weinmonat. (October.)

Wenn es viel Eicheln und Bücheln giebt, so soll ein harter Winter mit vielem Schnee fallen. Wenn man die Schaafe des Abends mit Gewalt fortreiben muß, so soll es Regen oder Schnee bedeuten. Es haben die Alten folgenden Reimen von dem Herbst gemacht: Ist im Herbst das Wetter hell, so bringt's Wind in dem Winter schnell.

Der Scorpion.



Fahrmärkte im Weinmonat.

Aegeri 15. Adelboden 3
Aelen 25. Albeuf 30
Altdorf 12 Appenzell 18
Aarau 18
Arburg 16. Arth 23
Bauma 6. Belfort 2
Bern 3, 24. Bezau 19
Biberach 3. Boll 12
Bregenz 17 Brenets 30
Brevine 25. Brieg 16
Brugg 24 Buochs 18
Bülach 31
Buttes 3 Büren 4, 25
Burgdorf 18
Bludenz 2, 16
Chatel St. Denis 23
Chaux-de-fonds 31
Chur 2. Elüses 18
Courrendlin 27
Dachsfelden 27
Dannemarie 24
Delle 9. Disentis 1
Domodossola 1
Dornach 25
Dornbirn 9, 23
Durlach 16
Einsiedlen 2. Eigg 4
Emmendingen 24
Entlibuch 29
Erlenbach 10

Erschwyl 2
Escholzmat 16
Estavaner 25
Fischingen 5
Frauenfeld 23
Frutigen 17. Gals 2
Gelterkinden 4
Giromagny 10
Glarus 10, 27
Gossau 2 Grasburg 25
Grenerz 18 Griesen 28
Grüningen 24
Grüsch 11
Habshelm 28
Heiden 11. Hericourt 26
Herisau 16
Hilffingen 9
Höchstetten 25
Hundwyl 23
Huttwyl 11
Kalibrunn 5
Kaisersberg 2
Knona 2
Krummenau 26
Küblis 13. Kulm 27
Kyburg 23
Lachen 3. La Four 2
Laroche 16. Lasagne 10
Lauffenburg 28
Lauffon 23

Lanis 6. Leipzig 1
Leuf 6. Leuf 13, 23
Lichtensteig 9
Lieshall 25
Lottstatten 23
Loele 17. Lücens 6
Luzern 3, 17
Martinach 17
Masmünster 9
Menzingen 23
Mettmenstetten 19
Meyenfeld 2
Milden 18
Möringen 23 Mörrel 15
Mörsnaug 11
Monthel 11
Montrichez 13
Mömpelgard 2
Motier-Travers 31
Mümliswyl 18
Münster im Luz. 21
Münster im Grenf. 16
Mutteng 9
Neustadt 28. Nydau 31
Niederbipp 25
Oberems 26
Oberhasli 19
Ober-Tremmlingen 14
Desch 20. Olten 23
Orbe 2. Ortenstein 24
Peist 20. Pfärdt 24
Plasenen 18
Pruntrut 16
Puschelav 6. Ragaz 23
Rantwyl 16, 29
Rapperswyl 4
Regensberg 17
Reichenbach 31
Reinach 12. Roche 23
Rochefort 27
Roggel 4. Romont 10
Rötchmund 10
Rüe 25. Ruswyl 2
Saanen 6. Sarnen 17

Savien 2
Schellenberg 4
Schupfheim 3
Schwarzenburg 26
Schwellbrunn 17
Schwyz 16
Seeven 11. Seewis 16
Seignelegier 2
Sempach 28
Seon 25. Sidwald 26
Signau 19. Sitten 21
Solothurn 17
Sonceboz 1
Sonthofen 15
St. Croix 5
St. Gallen 21
St. Johann 16
St. Peter 24
St. Ursanne 23
Stammen 30
Staufen 19
Stein am Rhein 25
Stillingen 2
Thann 9
Teufen 30. Thengen 28
Tramelan 10
Travers 9. Trogen 9
Ueberlingen 25
Unterballau 23
Unterseen 11
Urnäsen 10
Uznach 21
Verrieres 14. Wald 31
Waldenburg 9
Waldshut 16
Wangen 19
Wattenwyl 11
Wedlisbach 28
Willisau 23
Winterthur 12
Wolsach 11
Zell 18. Zizers 21
Zofingen 4. Zug 17
Zweilimmen 26

Verbesserter Wintermonat.				☾	Planetenstellung.	Tagesl. st. m.	Alt. Weinmonat.
mitwoch	1	Aller Heil.	☿	5 56	☿♀ feucht	9 48 20	Wendelin
donstag	2	Aller Seelen	☿	6 47	*♀, ♀♂ regen	9 45 21	Ursula
freitag	3	Theophilus	☿	7 57	☾ *☉, *♂ kalt	9 42 22	Columbus
samstag	4	Sigmund	☿	9 17	☿☉, ♀ in ☿, *♂	9 39 23	Severus
45.	Des Obersten Tochter,			Mat. 9	Sonnenaufg. 7 u. 12 m.		Unterg. 4 u. 48 m.
Sont.	5	24. Malachias	☿	10 41	☾ 2. 56 n. trüb	9 36 24	19. Salomea
montag	6	Leonhard	☿	u. B.	*☉♀, ☿♂ trüb	9 33 25	Crispinus
dienstag	7	Florentin	☿	0 6	☿(Per. ☿☉, ♀♂	9 30 26	Amandus
mitwoch	8	Claudius	☿	1 30	☿♂, ☿♀ unster	9 27 27	Sabina
donstag	9	Theodor	☿	2 53	♀ in ☿, ☿♂ hell	9 24 28	Simon Jud.
freitag	10	Thaddäus	☿	4 15	☿ in ☿, ☿♂ trüb	9 21 29	Narcissus
samstag	11	Martin Bisch.	☿	5 37	☿☉♂, ☿♀ frisch	9 18 30	Theoneus
46.	Vom Saamen und Unkraut,			Mat. 13	Sonnenaufg. 7 u. 22 m.		Unterg. 4 u. 38 m.
Sont.	12	25. Martin B.	☿	der ☿	☿ 0. 4. n. ☿♂, ☿♀	9 15 31	20. Wolfgang
	Anbr. des Tags 5. 18.				Abschied 6. 42.		Aller Winterm.
montag	13	Briceus	☿	steht	☿☉♂, ☿♂ dunkel	9 12 1	Aller Peti.
dienstag	14	Friedrich	☿	auf	☿♀, ☿♂ trüb	9 9 2	Aller Seelen
mitwoch	15	Leopold	☿	6 3	☿☉, *♀♂ rüsel	9 6 3	Theophilus
donstag	16	Othmarus	☿	7 4	☿♀, ♀♂ frostig	9 3 4	Sigmund
freitag	17	Easimir	☿	8 11	☿☉, ☿♂ schnee	9 0 5	Malachias
samstag	18	Eugenius	☿	9 19	☿♂, ☿♂ kalt	8 58 6	Leonhard
47.	Vom Senfkörnlein,			Mat. 13	Sonnenaufg. 7 u. 32 m.		Unterg. 4 u. 28 m.
Sont.	19	26. Elisabetha	☿	10 29	☿ Ap. ☿♂, ☿♂	8 56 7	21. Florentin
montag	20	Amos	☿	11 38	☿ 7. 7 v. wind	8 54 8	Claudius
dienstag	21	Mar. Opfer	☿	u. B.	☿☉♂, ☿♀ hell	8 52 9	Theodor
mitwoch	22	Cecilia	☿	0 46	☿ in ☿, *♂, ☿♂	8 51 10	Thaddäus
donstag	23	Clemens	☿	1 54	☿☉, ☿♀, *☉	8 49 11	Martin Bisch.
freitag	24	Ephraim	☿	3 3	♀ in ☿, *♂, ☿♀	8 47 12	Martin B.
samstag	25	Eatharina	☿	4 16	☿☉♀, ☿ in ☿	8 45 13	Briceus
48.	V. Greuel der Verwüstung,			Mat. 24	Sonnenaufg. 7 u. 40 m.		Unterg. 4 u. 20 m.
Sont.	26	27. Conradus	☿	5 32	*♂♀, *♂ trüb	8 43 14	22. Friedrich
montag	27	Jeremias	☿	6 51	☿♂, ☿♂ unster	8 41 15	Leopold
dienstag	28	Sosthenes	☿	der ☿	☿ 2. 23. v. ☿♀, ☿♀	8 39 16	Othmarus
mitwoch	29	Saturnus	☿	geht	☿♂, ☿♂ wind	8 37 17	Easimir
donstag	30	Andreas	☿	unter	☿♂, ♀♂ hell	8 35 18	Eugenius
Das erste Viertel den 5. um 2 Uhr 56 min. Nachm.				Das letzte Viertel den 20. um 7 Uhr 7 min. Vorm.			
neigt sich zu trüben Wolken.				heitert die Luft auf.			
Der Vollmond den 12. um 0 Uhr 4 min. Nachm.				Der Neumond den 28. um 2 Uhr 23 min. Vorm.			
bringt rauhes Wetter mit sich.				bewirkt rauhe Winde.			

Haus- und Bauernregeln im Wintermonat. (November.)

Wenn in diesem Monat die Wasser steigen, so hat man einen sehr nassen Winter zu besorgen; donnert es in diesem Monat, so ist noch gute Bitterung zu hoffen, und im folgenden Jahr Getreid genug.

Der Schütz.



Fahrmärkte im Wintermonat

Aeschi 7. Altdorf 9, 30
 Altkirch 25
 Andelfingen 13
 Appenzell 15
 Aarau 8
 Arberg 1. Arbon 11
 Arwangen 2
 Baden 16. Ballstall 9
 Baar 13. Basel 30
 Belfort 6. Berchier 10
 Bergheim 25
 Bern 28. Bernegg 14
 Besangon 12
 Breg 4, 30
 Biberach 22
 Biel 9
 Bischofszell 11
 Blamont 6
 Blankenburg 16
 Böben bei Brugg 20
 Bondorf 11. Boudry 2
 Breitenbach 14
 Bremgarten 6
 Brienz 8
 Burgdorf 9
 Cleven 30. Colmar 16
 Coppet 28
 Collonges 2
 Cossonay 9. Couvet 10
 Cully 17. Delle 13

Delsberg 8
 Diessenhofen 20
 Donaueschingen 6
 Echallens 16
 Einsiedlen 6. Eglisau 28
 Elgg 15. Engen 13
 Ensisheim 25
 Erlbach 14
 Erschwil 27
 Erlinsbach 28
 Fischingen 16
 Freiburg 11
 Frib 13. Frutigen 24
 Gebweiler 30
 Genf 23. Gersau 11
 Giromagny 14
 Glarus 12, 22
 Grandson 15
 Grandvillard 14
 Grenchen 13
 Grengy 22
 Grindelwald 4
 Herisau 17
 Herzogenbuchsee 11
 Hochdorf 21
 Hochenträrs 11
 Horgen 16
 Jferten 28. Jlanz 14
 Jfenheim 11
 Kaiserstuhl 11

Klingnau 26
 Konstanz 26
 Küblis 17
 Küssnacht 13
 Lachen 7
 Landeron 13
 Langenthal 28
 Laroche 26. Laupen 2
 Lausanne 10. Leuf 10
 Lindau 3. Lyon 3
 Lucens 5. Lütren 30
 Masmünster 13
 Malans 20
 Mariafisch 1
 Mellingen 27
 Meyenberg 16
 Milden 22
 Mömpelgard 13
 Morsee 8
 Mülhausen 7
 Münster, St. Luz. 25
 Muri 11
 Murten 22. Natters 9
 Neubreisach 21
 Neuenburg 1
 Neuenstadt a. B. See 28
 Neuenstadt a. G. See 30
 Neus 30. Noirmont 5
 Oberbasli 10
 Densingen 27. Desch 30
 Deitikon 16
 Diten 13
 Düringen 23
 Etterlingen 9
 Pfessikon 4
 Bruntrut 20
 Rances 3
 Rappoltschwyler 30
 Ravensburg 11
 Renans 9
 Reuti 14
 Rheinau 8
 Rheinegg 6
 Rheinfelden 8

Richterschwyl 14
 Röll 24
 Romainmottier 17
 Rorschach 2
 Ruffach 28
 Sargans 9, 23
 Sarnen 8
 Schaffhausen 14
 Schiers 11
 Schinznacht 2
 Schleithelm 27
 Schwyz 12
 Seengen 7
 Seewis 30
 Sekingen 30
 Siders 9
 Singen 6. Sissach 15
 Sitten 4, 18
 Stanz 15
 St. Immer 21
 St. Johann 30
 St. Legier 15
 St. Moritz 6
 Steckborn 16
 Sursee 6
 Teufen 27
 Thann 13
 Thone 13
 Visbach 11
 Vivis 28
 Ulm 14
 Unterseen 3, 22
 Uster 30
 Uznach 4, 18
 Wädenschwyl 9
 Wegenstetten 21
 Weggis 11
 Weinfelden 2
 Wilisburg 17
 Wildhaus 7
 Winterthur 8
 Wyl 21
 Zofingen 16
 Zürich 11

Verbesselter Christmonat.			☾ Lauf.	Planetenstellung.	Tagesl. st. m.	Alter Winterm.
freitag	1	Eltgius	7 4	☾ *♂, △♂ schnee	8 32	19 Elisabetha
samstag	2	Candidus	8 20	☾ (Per. *☉ regen	8 30	20 Amos
49.	Christi Eintritt zu Jerusalem Mat. 21			Sonnenaufg. 7 u. 40 m.		Unterg. 4 u. 10 m.
Sont.	3	1. Adv. Kav.	9 55	☾ ☉, ☿, ☿, ☿, ☿	8 29	21 Mar. Opfer
montag	4	Barbara	11 19	☾ 10. 25 n. ☿, ☿	8 28	22 Cecilia
dienstag	5	Enoch	11. B.	☾ ☿, ☿, ☿ unfest	8 26	23 Clemens
mitwoch	6	Nicolaus	0 39	☾ ☿, ☿, ☿, ☿, ☿	8 25	24 Ephraim
donstag	7	Agatha	0 59	☾ ☉, ☿, ☿, ☿ reg.	8 24	25 Catharina
freitag	8	Maria Empf.	3 19	☾ ☉, ☿, ☿ schnee	8 22	26 Conradus
samstag	9	Joachim	4 38	☾ ☉, ☿, ☿ dunkel	8 21	27 Jeremias
50.	Zeichen des Gerichts, Luc. 21			Sonnenaufg. 7 u. 50 m.		Unterg. 4 u. 10 m.
Sont.	10	2. Adv. Walther	5 59	☾ ☉, ☿, ☿ kalt	8 20	28 1. Adv. Gosth.
montag	11	Damasius	7 18	☾ ☿, ☿, ☿ schnee	8 19	29 Saturnus
dienstag	12	Ottilla	der ☾	☾ ☉, ☿, ☿, ☿	8 18	30 Andreas
	Anbr. des Tags 5. 48.			Abschied 6. 12.		Alter Christm.
mitwoch	13	Lucia Jost	steht	☾ ☉, ☿, ☿ schnee	8 17	1 Eligius
donstag	14	Charlotte	auf	☾ ☉, ☿, ☿ trüb	8 17	2 Candidus
freitag	15	Abraham	7 4	☾ ☉, ☿, ☿ gelind	8 16	3 Xaverius
samstag	16	Adelheit	8 15	☾ ☉, ☿, ☿ feucht	8 15	4 Barbara
51.	Joh. sendet zu Christo, Mat. 11			Sonnenaufg. 7 u. 53 m.		Unterg. 4 u. 7 m.
Sont.	17	3. Adv. Lazarus	9 23	☾ ☉, ☿, ☿ sturm	8 15	5 2. Adv. Enoch
montag	18	Bunibald	10 30	☾ ☉, ☿, ☿ wind	8 14	6 Nicolaus
dienstag	19	Nemesis	11 37	☾ ☉, ☿, ☿ trüb	8 14	7 Agatha
mitwoch	20	Fronf. Achilles	11. B.	☾ ☉, ☿, ☿ schnee	8 13	8 Maria Empf.
donstag	21	Thomas Apoff.	0 45	☾ ☉, ☿, ☿, ☿	8 13	9 Joachim
freitag	22	Chiridontus	1 54	☾ ☉, ☿, ☿, ☿	8 13	10 Walther
samstag	23	Dagobert	3 6	☾ ☉, ☿, ☿, ☿	8 14	11 Damasius
52.	Joh. zeugt von Christo, Joh. 1			Sonnenaufg. 7 u. 53 m.		Unterg. 4 u. 7 m.
Sont.	24	4. Adv. Ad. Eva	4 24	☾ ☉, ☿, ☿, ☿	8 14	12 3. Adv. Ottilla
montag	25	Christtag	5 43	☾ ☉, ☿, ☿ schnee	8 15	13 Lukas
dienstag	26	Stephanus	7 2	☾ ☉, ☿, ☿ frost	8 15	14 Charlotte
mitwoch	27	Joh. Evang.	der ☾	☾ ☉, ☿, ☿, ☿	8 16	15 Fronf. Abrah.
donstag	28	Kindleintag	geht	☾ ☉, ☿, ☿, ☿	8 16	16 Adelheit
freitag	29	Thomas Bisch.	unter	☾ ☉, ☿, ☿, ☿	8 17	17 Lazarus
samstag	30	David	7 37	☾ ☉, ☿, ☿, ☿	8 17	18 Bunibald
53.	Simeons Weissagung, Luc. 2			Sonnenaufg. 7 u. 51 m.		Unterg. 4 u. 9 m.
Sont.	31	Sylvester	9 5	☾ ☉, ☿, ☿ unfest	8 18	19 Nemesis
Das erste Viertel den 4. um 10 Uhr 25 min. Nachm.				Das letzte Viertel den 20. um 4 Uhr 45 min. Vorm.		
macht die Witterung unfest.				verursacht trübes Gewölk.		
Der Vollmond den 12. um 2 Uhr 50 min. Vorm.				Der Neumond den 27. um 3 Uhr 6 min. Nachm.		
läßt Schnee erwarten.				bewirkt frostige Witterung.		

Haus- und Bauernregeln im Christmonat. (December.)

Je näher das Christfest dem Neumond zufällt, je ein härteres Jahr soll hernach folgen; so es aber gegen den Voll- und abnehmenden Mond kommt, je geschlechter und gelinder soll es sein. So es in diesem Monat donnert, so soll es das Jahr viel Winde haben

Der Steinbock.



Zornig und hitzig ist niemals witzig:
Zürnen ist schädlich, doch keinem wie dir.
Zorn hat, wie Thoren, Weisheit verloren,
Liebe und Achtung verschließt ihm die Thür.

Züchtig und sittig! Flatternder Fittig
Führet das Vöglein in Netz und in Tod.
Drehen bringt Schwingen; Schwingen bringt
Springen;
Springen führt häufig in Dornen und Roth

Freundliches Geben zieret das Leben:
Schließe dem Dürftigen nimmer die Hand.
Frommes Erbarmen läßt nicht verarmen;
Wohlthat ist Quelle in brennendem Sand.

Schweigen und denken thut niemand
fränken:
Vorlaut hat Tadel und Schaden zum Sold.
Hörcher und Frager sind auch Vertrager;
Neben ist Silber, und Schweigen ist Gold.

Mäßig in Freuden spart viele Leiden;
Mäßige Lust nur entwickelt das Blut.
Wärme ernähret; Hitze verzehret;
Zucker auf Zucker bringt Eckel statt Lust.

Nie zu behebende! — Denk' an das Ende.
Wohl dem, der gern in die Zukunft auch schaut!
Wägen, dann wagen; denken, dann sagen;
Schnell ist gebrochen, doch langsam gebaut.

Fahrmärkte im Christmonat.

Alch 4.	Aelen 20	Luzern 19
Altdorf 21,		Martinach 5
Altstätten 7		Meilen 7.
Appenzell 13		Milden 27
Arau 20		Mömpelgard 11
Aubonne 5		Monthey 31
Belfort 4		Möstkirch 7
Berg 28.	Biel 28	Mühlhausen 6
Boll 7.	Bögen 1	Münster 18
Bremgarten 18		Neuenst. am Bielerf. 26
Brugg 12		Nidau 12
Burghof 28		Ogens 26.
Büren 13.	Chur 12.	Olten 11
Cluses 1.	Colmar 20	Orben 11/26
Davos 9.	Delle 18	Petterlingen 21
Delsberg 20		Pfirdt 12
Echallens 27.		Pruntrut 18
Emmendingen 12		Rapperswil 20
Entlibuch 1		Reichenbach 12
Erlach 6		Romont 5.
Ermatingen 1		Rüe 21
Estavayer 6		Saanen 1.
Feldkirch 21		Sarnen 1
Frauenfeld 11		Schiers 21
Freiburg im Breisg. 21		Schopfheim 13
Gais 19		Schwyz 4
Giromagny 12		Sidwald 7
Glarus 11.	Gossau 4	Solothurn 12
Grenchen 4		Strasbourg 26
Griesen 28		Stuttgart 19
Hiffingen 5		Sulz 27.
Huttwyl 6		Sursee 6
Ifferten 26.	Ilanz 10	Teufen 18.
Reiserberg 4		Thann 11
Kaisersstuhl 6, 21		Thonon 20
Klingnau 28		Thonon 4, 21
Krummenau 14		Thun 20.
Küblis 15.	Lachen 5	Thuis 26
Langnau 13		Ueberlingen 13.
Laufen 11		Ulm 6
Lezburg 7		Uznach 2
		Vielmergen 2
		Viellingen 21
		Waldshut 6
		Willisau 18
		Winterthur 14
		Wolfach 21
		Zug 5.
		Zweismün 14